

# 巴勒斯坦男子每日爬窗探望患病母亲直到妈妈去世

## 핵심내용

巴勒斯坦，年轻男子，每天攀爬外墙，探望母亲，目睹母亲去世，没能最后拥抱



<http://www.chinanews.com/gj/shipin/2020/07-26/news863387.shtml>

## 빈칸 채우기 填空

**主播** 我们暂且不说那些冰冷的病例数字，来看一看多家外媒 ①\_\_\_\_报道和转载的一个故事。这个故事的主角就是这张照片当中这名只能看到背影的年轻男子，他正在沿着一栋楼房的外墙在奋力地向上攀爬，目标是二楼的一扇窗户。因为在那里面有他身患新冠肺炎的母亲。据报道这名男子名字苏瓦提，是来自约旦河西岸希布伦省的一名巴勒斯坦青年。几周前苏瓦提原本就患有白血病的母亲又不幸感染了新冠病毒，而且病情严重，被收入到医院隔离治疗，但是因为医院禁止家属探视，所以苏瓦提没有办法 ②\_\_\_\_每天从外墙爬上重症监护室的窗户，坐在窗外探望母亲。一坐就是几个小时。但就是在这扇窗外，苏瓦提目睹了母亲从病重到弥留最终去世。相信每个人看到这个故事都会被深深 ③\_\_\_\_，为苏瓦提的孝顺，更为直至最后一刻母子俩也没能最后拥抱一次的遗憾，但我们都明白，④\_\_\_\_那扇玻璃窗\_\_\_\_病毒阻断了血脉亲情，所以面对病毒，我们 ⑤\_\_\_\_做些什么，还不清楚吗？



## 핵심단어 关键词

중국어 단어	병음	뜻
暂且	zànqiě	[부사] 잠깐. 잠시
奋力	fènlì	[동사] 힘을 내다. 분발하다
攀爬	pānpá	[동사] (무엇을) 붙잡고 기어오르다
不幸	búxìng	[형용사] 불행하다 [부사] 불행히도
探视	tànshì	[동사] 찾아가 보다. (병)문안하다
目睹	mùdǔ	[동사] 직접 보다. 목도하다. 목격하다
孝顺	xiàoshùn	[동사] 효도하다 [형용사] 효성스럽다

## 핵심표현법 主要句式

### 1 纷纷~ [fēnfēn]

'잇달아. 몇 번이고' 라는 의미로 많은 사람이나 물건이 쉴 사이 없이, 계속하여 라는 표현 표현 할 때 사용. 또한, 의론이나 떨어지는 물건 등이 분분하다, 어수선하게 많다 라는 표현 할 때 사용

大家**纷纷**地提出了意见。

모두가 계속해서 의견을 제시하였다.

### 2 只能[zhǐnéng]

'다만, 겨우, 기껏해야'라는 의미로 ...할 수밖에 없다. 다만 ...일 뿐이다. 겨우 ...할 수 있을 뿐이다 라는 표현 할 때 사용. 어쩔 수 없는 안타까운 마음을 표현 할 때 많이 사용

对不起，关于这件事，目前我**只能**说这些。

미안합니다. 이 일에 관해서는 현재로서는 이 말밖에는 할 수가 없네요.





### 3 触动~ [chù dòng]

'부딪치다. 마주치다. 건드리다'라는 의미로 사용. 또한, 심장·추억 따위를 불러일으키다. 건드리다. 자아내다. 감동되다 라는 표현 할 때도 사용

这部电影真能**触动**人心。

이 영화는 사람들의 가슴을 때리는 감동이 있다.

### 4 不是...而是...~ [búshì...érshì...]

'...이 아니고 ...이다'라는 의미로 앞 문장 내용을 부정하고 뒤 문장 내용을 긍정하여 강조됨

**不是**说要继续抽烟，**而是**说我也要戒烟。

담배를 계속 피운다는 게 아니라 나도 이제 담배를 끊는다고.

### 5 该~ [gāi]

'당연히 ...이다'라는 의미로 마땅히 ...하다. 당연히 ...해야 한다 라는 표현 할 때 사용. 또한, 당연히·필히 ...일 거야. 당연히·반드시 ...할 거야 라는 표현으로 슬어를 수식하는 작용을 하여 이치나 경험에 근거하여 추측을 나타냄. 감탄문에서는 어감을 강조하는 작용을 함

要是能跟你一块儿去，那**该**多好啊！

만약 너와 함께 갈 수 있다면 얼마나 좋을까!

## 토론 讨论

- 1 您看电视剧或者电影时，会因为感动而哭吗？请讲一讲。
- 2 看过的电影或电视剧中，有没有让您最感动且印象最深的，请说一说。
- 3 在您是学生时期，有没有让您最难忘的人，为什么？请说一说。
- 4 看了这篇报道，您有没有什么想法，请简单聊一聊。

